

جملات پر کاربرد در فرودگاه و هواپیما

1- یک بلیط می خواهم.	I would like to buy a ticket, please
2- رزرو کرده اید؟	Have you made a reservation?/ Have you booked a seat
3- ترجیح می دهید با کدام شرکت هوایی مسافرت کنید؟	Which airline do you prefer to fly with
4- ایران ایر را ترجیح می دهم. ارزان تر و راحت تر است.	I prefer Iran Air. It's cheaper and more convenient
5- بلیط یکسره یا رفت و برگشت؟	One way/single or return/round ticket
6- یک دفتر هواپیمایی در خیابان علم است. بیا برویم آنجا.	There is a travel agency on Elm street. Let's go there
7- هنوز ساکم را نبسته ام.	I have not packed my suitcase yet
8- هواپیما چه موقع پرواز می کند؟	What time does the airplane take off
9- من باید 40 دقیقه دیگر فرودگاه باشم. باید یک تاکسی دربست بگیرم.	I have to be at the airport in 40 minutes; I should hire a taxi
10- بیست دقیقه دیگر پرواز است. ما به پرواز نمی رسیم.	The flight leaves in twenty minutes: we'll never make it
11- کی به فرودگاه می رسیم؟	What time do we arrive at the airport
12- خیلی لطف کردی مرا به فرودگاه رساندی.	It was most kind of you to take me to the airport
13- من معمولاً با هواپیما پرواز می کنم. تو چطور؟	I usually travel by airplane. How about you
14- قسمت بازرسی پرواز های لندن کجاست؟	Where is the check in for flights to London, please
15- می توانم گیتارم را مثل ساک دستی داخل هواپیما ببرم؟	Can I take my guitar as hand baggage on board
16- یک کم اضافه بار دارید.	Your baggage is a little overweight
17- 10 کیلو اضافه بار دارید.	You have 10 kilos of excess weight
18- باید برای اضافه بار جریمه بدم؟	Will I have to pay for excess baggage/luggage

19- توجه فرمایید، توجه فرمایید.	Your attention, Please, Your attention, please
20- مسافریں پرواز ZX 123 به مقصد تهران به ورودی 17 مراجعه کنند.	Passengers for flight ZX 123 to Tehran should proceed to gate 17
21- پرواز با 30 دقیقه تاخیر انجام می شود.	Take-off has been delayed for 30 minutes
22- به خاطر مه، هواپیما تاخیر دارد.	The plane is delayed by fog
23- کارت سوار شدن به هواپیما لطفاً	Your boarding pass/ card, Please
24- فقط می توانید یک کیف دستی همراه خود تون به داخل هواپیما ببرید.	you can carry just one briefcase with you on board
25- خلبان صحبت میکند.	This is captain speaking.
26- هواپیما تغییر مسیر داد.	The plane altered course.
27- همیشه درجه یک می گیری؟	Do you usually travel first class?
28- نه، معمولاً با درجه دو مسافرت می کنم.	No, I generally fly economy.
29- ما تصمیم داریم توقفی در لندن داشته باشیم.	We are going to stop over in London.
30- خدمه پرواز هفت نفر هستند.	The plane has a crew of seven.
31- در پروازمون به توکیو یک توقف دو ساعته در پکن داشتیم.	We had a two-hour stopover in Beijing on our way to Tokyo.
32- اگر این هواپیما دیر برسه، پرواز رابط در دالاس را از دست می دهم.	If this plane is late, I will miss my connection in Dallas.
33- چند دقیقه دیگر فرود می آییم.	we will be landing in just a few minutes.
34- ساعت به وقت محلی 8/30 میباشد.	The local time is 8:30.
35- وقتی هواپیما اوج می گرفت، گوشهایم شوع به وزوز کردن کرد.	My ears began buzzing as the airplane rose higher.

36- در هواپیما جا برای پا خیلی کم است.	There' s not much leg-room in an airplane.
37- یک نفر داخل این هواپیما بمب جا سازی کرده است.	Somebody has planted a bomb on this airplane.
38- مهم نیست چه وقت برسیم. تصمیم دارم وقتی به فرودگاه رسیدیم به آنها زنگ بزنم.	It' s no matter when we arrive. I am to Phone them once/as soon as I reach the airport.
39- من نمیخواهم 2 ساعت در فرودگاه سرگردان باشم.	I do not want to be stranded at the airport for two hours.
40- ما را با اتوبوس از فرودگاه به هتل بردند.	We were bussed from the airport to the hotel.
41- هواپیما پیش از فرود دو بار بر فراز فرودگاه چرخید.	The plane circled the airport twice before landing.
42- لطفاً سیگارتان را خاموش کنید.	Extinguish/Put out your cigarette, please.
43- لطفاً صندلی هایتان را به حالت عمودی در بیاورید.	Please bring your seats to the upright position.
44- به زودی در فرودگاه "کندی" به زمین خواهیم نشست.	We will shortly be landing at Kennedy airport.

نمونه مکالمه در فرودگاه و هواپیما - 1

صبح بخیر! امروز به کجا پرواز دارید؟	Agent: Good morning! Where are you flying to today?
لندن	Rose: London
میشه لطفاً گذرنامتون را ببینم؟	Agent: May I have your passport, please?
بفرمایید	Rose: Here you go
آیا چمدانی دارید که در بار هواپیما گذاشته شود؟	Agent: Are you checking any luggage?
فقط این یکی	Rose: Just this one
خیلی خوب، لطفاً چمدانتان را روی ترازو قرار دهید	Agent: OK, please place your luggage on the scale
هواپیما یک توقف بین راه در برلین خواهد داشت - آیا من باید چمدانم را آنجا بردارم؟	Rose: The plane will have a stopover in Berlin - do I need to pick up my luggage there
نه، به صورت مستقیم به لندن خواهد رفت. بفرمایید این کارت سوار شدن شما - پرواز شما از در ورودی به باند A 17	Agent: No, it will go straight through to London Here is your boarding pass - your

<p>حرکت خواهد کرد و ساعت 5:30 شروع به سوار کردن مسافران خواهد کرد. شماره صندلی شما E 24 می باشد. ممنون</p>	<p>flight leaves from gate 17A and it will begin boarding at 5:30. Your seat number is 24E Rose: Thanks</p>
<p>نمونه مکالمه در فرودگاه و هواپیما-2</p>	
<p>خوش آمدید. میشه لطفا بلیط تان را ببینم؟ بله بفرمایید آیا کس دیگری در پرواز همراه شما هست؟ خیر آیا پاسپورتتان همراهتان است؟ بله. بفرمایید. من قصد دارم چند سوال از شما بپرسم. فقط با آره یا نه پاسخ دهید. باشه، اشکالی نداره آیا کسی که نمی شناختید از شما خواست که چیزی را با خود به هواپیما ببرید؟ خیر. آیا چمدانتان (یا چمدانهایتان) را از موقعی که بستید در اختیار خودتان بوده است؟ بله. آیا چمدانتان (یا چمدانهایتان) را هرگز در فرودگاه بدون مراقب گذاشته اید؟ خیر. آیا با خودتان هیچ سلاحی (سرد و گرم) حمل می کنید؟ خیر. آیا با خودتان هیچ مواد آتش زایی حمل می کنید؟ خیر آیا هیچ اقلام غذایی فاسدشدنی دارید؟ خیر. خوبه. می توانید لطفا چمدانتان را اینجا بگذارید باشه.</p>	<p>Agent: Welcome. Please can I see your ticket? Mike: Yes here you are Agent: Is anybody else traveling with you? Mike: No Agent: Do you have your passport with you? Mike: Yes. Here they are Agent: I will be going to ask some questions. Just answer with a simple yes or a no. Mike: OK, no problem. Agent: Did someone you do not know ask you to take something on the plane with you? Mike: No Agent: Have you had possession of all your luggage since you packed it? Mike: Yes. Agent: Have you at all left your luggage unattended while being in the airport? Mike: No. Agent: Are you carrying any weapons or firearms? Mike: No. Agent: Are you carrying any flammable material? Mike: No. Agent: Do you have any perishable food items? Mike: No. Agent: That' s good. Can you put your luggage here please Mike: OK.</p>

<p>آیا صندلی کنار راهرو می خواهید یا کنار پنجره؟</p> <p>صندلی کنار راهرو لطفا.</p> <p>خیلی خوب، شماره صندلی شما 16A و شماره در ورودی به باند A20 می باشد. شما می توانید از 30 دقیقه بعد سوار هواپیما شوید.</p>	<p>Agent: What seat would you like an aisle seat or a window?</p> <p>Mike: Aisle seat please</p> <p>Agent: OK, your seat number is 16A and the gate number is A20. You can start boarding the plane in 30 minutes.</p> <p>Mike: Thanks.</p>
--	---

جملات پر کاربرد در هتل

<p>آیا شما امشب یک اتاق یک نفره دارید؟</p> <p>مایلم در اتاق دونفره بمانم.</p> <p>می خواهم برای هفته آینده یک اتاق رزرو کنم</p> <p>آیا حتما باید از قبل اتاق رزرو کنم؟</p> <p>آیا هزینه ای اضافی برای تخت های دونفره می گیرید؟</p> <p>آیا در این هتل رستوران دارد؟</p> <p>آیا تمامی اتاق ها یخچال دارند؟</p> <p>اتاق دو تخته دارید؟</p> <p>امکانش هست برای ما اول و دوم می رزرو کنید؟</p> <p>آیا اتاق ارزان تری هم دارید</p> <p>برای چه تاریخی می خواهید؟</p> <p>تمامی اتاق های این هتل رزرو شده است.</p> <p>چه مدت می خواهید در هتل بمانید؟</p> <p>برای 5 روز در هتل می مانم</p> <p>لطفا قبل از ترک هتل حساب تان را تسویه کنید</p> <p>می خواهم با پول نقد/ کارت اعتباری/ چک مسافرتی حسابم را پرداخت کنم</p> <p>ممنونم از امکانات هتل به طور کامل استفاده کردیم</p> <p>آیا اتاق خالی دارید؟</p> <p>لطفا ممکن است کلید را به من بدهید؟</p> <p>دیگر هیچ وقت به این هتل نمی آیم. افتضاح بود</p> <p>اتاقی میخوايد که سيگار کشیدن مشکل نداشته باشه يا نه ؟</p>	<p>Have you got a single room for tonight</p> <p>I' d like to stay in a double room</p> <p>I' d like to make a reservation for next week</p> <p>Is it necessary to book ahead</p> <p>Do you charge extra for two beds</p> <p>Is there a restaurant in the hotel</p> <p>Do the rooms have refrigerators</p> <p>Do you have a twin-bedded room</p> <p>Could you book us in for the first and second of May</p> <p>Do you have any cheaper rooms</p> <p>What date are you looking for</p> <p>This hotel is fully booked up</p> <p>How long are you going to stay at our hotel</p> <p>I am going to stay for 5 days</p> <p>Please settle your bill before leaving the hotel</p> <p>I' d like to pay in cash/by credit card/by traveler' s cheque</p> <p>Thank you, I took full advantage of the hotel' s facilities</p> <p>Do you have any vacancies</p> <p>Can you give me my keys</p> <p>I' m never coming to this hotel again. It was an absolute hell-hotel</p> <p>Do you want a smoking room or a non-smoking room</p>
--	---

<p>واقعا شرم آورده که شهری به این بزرگی یک هتل خوب نداشته.</p> <p>اتاق شبی چند است؟</p> <p>آیا ممکن است اسباب و اثاثیه مان را بالا بفرستید؟</p> <p>لطفا گارسون/ خدمتکار را بفرستید</p> <p>چقدر می خواهید بپردازید؟</p> <p>اتاق شما طبقه دوم سمت چپ می باشد</p> <p>می تونم کمک دیگه ای بهتون بکنم</p> <p>آسانسور کجاست؟</p> <p>یک اتاق رو به دریا می خوام</p>	<p>It' s disgraceful that a town of this size should not have a single decent hotel.</p> <p>How much is the room per night</p> <p>will you have our luggage sent up</p> <p>Please send the chambermaid/ waiter</p> <p>How would you like to pay</p> <p>Your room is on the second floor on the left</p> <p>Is there anything else I can do for you</p> <p>Where is the elevator</p> <p>I want a room with a see view</p>
--	--

Charbzabab.com